

volguesis tú mirar aquestos mals.
y si, envilida, 'l jou d' aquellas feras,
cobarda un jorn t' avens á rosegat,
pera llavors jo t' dich, vila estimada
que no voldré entre 'ls teus untarme may
qu' aixís ho fan aquells qu', en vritat, ayman
lo que es més gran y sant la llibertat!

G.

Granollers 17 de Janer de 1883.

LA ROSA DE CALDERS.

Quant los cavallers eran encare sobirans en llurs castells, lo senyor de Calders, en Val-de-Nou, tenia una filla d' admirable bellesa; totas las gracias estaban reunidas en aquell ser angelical; son cor era tan pur com la matinal rosada y sa anima era tan bella com son rostre. Anava freqüentment al través dels boscos que rodejavan la morada de son pare en busca de las més bonicas flors, que sabia dibuixar y pintar ab una veritat y gracia exquisita; més un dia, en una de sas excursions, trepá per una roca tan escarpada, que no pogué tornar á baixar. Sorpresa per la nit y la tempestat, se trobava en sério perill de mórt, quan á sos tristos planys acudi un jove pastor de la montanya, qui lográ salvarla, no sens perill de sa propia existencia. Agrahida la virtuosa nina l' hi manifestá candorosa son regoneixement, y més tart terminá per aymarlo. Lo pastor l' hi torná amor per amor y prompte aquells jovencels cors, sols palpitavan l' un per l' altre.

La filla del cavaller, tan sencilla com modesta, no creya que res pogués impedir que enmaridara ab son salvador ¿Podan per ventura existir per l' amor distancias y categorias? Per á dos ánimas que aspirin á llur unió, no hi ha impossibles; son desitg es lley y si una forsa superior destrueix son afany, avants que cedir s' aniquilan en llur propi foch. Pero quant la jove revelá á son pare lo amor que sentia per lo fill de un tributari, se apoderá del orgullós noble tan furienta ira, que fiu tremolar á la cándida verge. En va foren las súplicas y amenassas; la jove aymava de veras y si no atendigué las unas, despreciá las altres. Veyent tal resistencia son pare, furiós maná tancarla en una cambra abovedada en lo alt de la torre d' homenatge. La infelis no debia d' ella sortirne sinó amortalhada y cenyda ab la corona de las verges. Quan las llagrimas se secavan en sas galtas, buscava un alivio á son dolor dibuixant en las despulladas parets de sa trista presó, las més hermosas flors de la montanya, qual dols recort habia quedat grabat en sa imaginació; mes al cap de un any y un dia sucumbí al pesar de son amor contrariat y se la trobá morta mirant al Cel. Son rostre tenia una expressió de inesplicable beatitut y diria's que s' trobava recolsada sobre un ablenit llit de flors.

Es fama que més tart se la vegé durant lo dia tornar á su clausura; sentiantse sos tristos sospirs y per la nit al través de la estreta porta de sa presó, en la cual no entrá després de morta ánima quelcuna vivent, véyase brillar una suau claretat. Aquells sospirs y aquell resplandor finiren, no obstant, en lo mateix dia en que morí lo jove pastor, victima també de son amor perdut. Lo desapiadat cavaller, devorat per lo pesar, arrastrá una curta y penosa existencia. Fou enterrat en lo panteó de sos antecessors, mes cap recort fou grabat en sa llosa funeraria, son nom es ignorat.

Avuy dia quan un viatger ha sabut inspirar entera confianza á las personas que habi-

tan encare al peu de la torre d' homenatge del castell, única part del edifici que ha quedat, l' hi fan pujar la escala de cargol que conduheix á la presó de la mártir del amor, en la part més alta de la torre y l' hi ensenyan, en mitj de las parets que ha ennegrit y rosegat la acció destructora del temps y entre las flors mitg esborradas que la má de la verge habia bosquejat, una rosa desfullada qual cälser un cuch está roseganat.

Es la ultima flór que dibuixá la pobre nina ya en las ansias de la mort.

Eixa trista víctima del amor y del naixement es coneguda, per los habitants de la comarca, ab lo nom de «La rosa de Calders.»

J. BATET.

* * *

Me moriré, despues de algunos días
Nadie se acordará;
Pasará el tiempo, volarán los años,
Tambien te morirás.
De cuanto te he querido y me has querido
Nada quedará ya;
Y sobre nuestra tumba solitaria
El olvido vendrá,
Despues de haber borrado nuestros nombres,
Sus alas á plegar.

P.

NADAL.

—¡Gloria en lo cel, á Deu, y pau als homes!—
lo mon se despertava enamorat
entre cansons de amor y encens y aromas,
mentres estenen l' aleta, las colomas
cantavan la balada
que 'l gotx suprem havia armonisat.

Era Nadal la diada benehida
que sublimá un Messias Redemptor,
era lo jorn en que tregué florida
l' arbre beneyt de nostre amarga vida,
la diada en que naixia
lo fill volgut que 'ns va doná 'l Senyor.

Vam recordar 'llavors, esposa amada,
al Home-Deu tot tremolant de fret,
y desde nostre estancia arraserada
veyam al lluny la serra y l' erma prada
tapissadas de gebra,
y besavam somrient nostre fillet.

Lo complement del gotx y la ventura
aquell Nadal va ser per tú y per mí,
la essencia del amor y la hermosura
en sa forma mes gran, mes casta y pura,
fins á ma llar vingueren
pera agraciá á nostre serafi.

¿Avuy, perque plorém, ma vida hermosa,
al contemplar aquell bressol desat?
¿perque 'ns planyém tot dos, al veure fosa
aquella broma de color de rosa,
que com lo raig del iris
entre la atmósfera vaporosa 's pert?

¿Que 's trist, per lo qui estima, sent y anyora,
veure per primer colp vuyt lo bressol
quan fa un any just, que una esplendent aurora
somreya al cort, que avuy recorda y plora
y resa per un ángel
que hauria estat sa vida y son consoll!

ARTHUR MASRIERA.

LA VIDA.

Cahuen las fullas de son brancatje
pel vent llensadas de la tardor,
y al despedirse de son romatje
voltan y voltan del vent al só.
Y aixís ne dihuen totas las fullas,
tant del gran arbre com del petit:

—¡Dém á la terra nostras despullas,
que de la terra sols hem eixit!

JOSEPH ANTONI TRIAS.

ADMINISTRACION DE CORREOS DE GRANOLLERS.

Durante el año actual, los viajes de ida de los buques-correos de la línea establecida por la Administracion francesa entre Marsella y Noumea estarán sujetos al itinerario siguiente: *Salidas de Marsella.* Enero 18, Febrero 15, Marzo 15, Abril 12, Mayo 10, Junio 7, Julio 5, Agosto 2 y 30, Setiembre 27, Octubre 25, Noviembre 22, Diciembre 20. *Puntos de escala:* Port-Said, Suez, Aden-Mahé, La Reunion, Mauricio, Adelaida, Melbourne y Sydney. La correspondencia que haya de cursar por esta línea se expedirá desde Barcelona con dos fechas de anticipacion.

Los buques franceses de la línea de la Indo-China seguirán, durante el año corriente, llevando despachos de España para Manila. Las expediciones que han de enlazar con los buques españoles que van á dicho puerto desde Singapore son las que saldrán de Marsella en los días: 21 Enero, 18 Febrero, 18 Marzo, 15 Abril, 13 Mayo, 24 Junio, 22 Julio, 19 Agosto, 16 Setiembre, 14 Octubre, 25 Noviembre, 23 Diciembre. La correspondencia destinada á Filipinas, que haya de tomar la via de Marsella, deberá salir de Barcelona los viernes anteriores á dichas fechas. Los buques de la citada línea de la Indo-China, salendo de Marsella cada 15 días, á contar desde el día 7 de Enero, hacen escala en todos sus viajes en los puertos de Nápoles, Port-Said, Suez, Aden, Colombo, Singapore, Saigon, Hong-Kong, Shang-Hai y Yokokama.

Cartas detenidas por falta de franqueo durante los últimos ocho días.

N.º 2, D. Jaime Ganduxe, Barcelona.—N.º 3, don José Bosch, Barcelona.

Cartas no entregadas durante los últimos ocho días por deficiencia de señas.

N.º 2, D. Narciso Alsina, maestro de 2.ª enseñanza, Granollers.

Granollers, 12 de enero de 1883.—El administrador, Juan Rodriguez Labandera.

REVISTA COMERCIAL.

Precio medio á que han sido vendidos, en el mercado de esta villa, los artículos que á continuacion se expresan:

Trigo.	48'50	ptas.	cuartera.
Mezcladizo.	15	»	»
Cebada.	10'50	»	»
Judias (paretanos).. . . .	25'50	»	»
» (dragonas).. . . .	25'50	»	»
» (ganxet).. . . .	31	»	»
» (catalanas).	22'50	»	»
Garbanzos	24	»	»
Maíz.	14	»	»
Habones.	15	»	»
Habas..	13'50	»	»
Piñones crudos.	12	»	»
Arbejas.	22'50	»	»
Patatas.	6	»	quintal.
Paja de trigo.	3'25	»	»
» de cebada.	2'50	»	»
Tocino.	2'06	»	carnicera.
Ganado lanar.	2'25	»	»
» boyar.	1'60	»	»
Ternerías.	2	»	»
Vino regular.	23	»	carga.
Huevos.	1'25	»	docena.

El mercado regular, aunque se han hecho pocas transacciones.

XIOL.

REGISTRO CIVIL.

Nacimientos y defunciones ocurridas en esta villa desde el día 12 último al 18 del actual.

Defunciones:		Nacimientos:	
Casados.	1	Niños.	1
Casadas.	1	Niñas.	2
Viudos.			
Viudas.			
Solteros.			
Solteras.	1		
Niños.	1		
Niñas.			
Total.	4	Total.	3